



CAMERA VALDOSTANA
CHAMBRE VALDÔTAINE

INFORMATIVA, AI SENSI DEGLI ARTT. 13 E 14 DEL REGOLAMENTO UE 679/2016, RELATIVA AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI, EFFETTUATO DA CAMERA VALDOSTANA, PER LA REALIZZAZIONE DI UN'INDAGINE SU 500 IMPRESE OPERANTI NEL TERRITORIO

Ai sensi della normativa concernente la tutela del trattamento dei dati personali, in applicazione degli art. 13 e 14 del Regolamento UE n. 679/2016 (indicato indicate anche "GDPR"), si forniscono le informazioni seguenti.

1. OGGETTO DELLA PRESENTE INFORMATIVA

La Camera Valdostana delle Imprese e delle Professioni (nel prosieguo indicata come "Camera" o "Titolare") informa, in qualità di Titolare, sulle modalità di trattamento dei dati personali raccolti e trattati per l'effettuazione di un'indagine rivolta alle imprese multisettoriali operanti nel territorio per delineare un quadro delle caratteristiche e dei fabbisogni delle imprese locali. A ciò si aggiungeranno informazioni di carattere strutturale, congiunturale e di previsione sugli andamenti futuri, come sarà più ampiamente indicato, più avanti, ai punti 3-5, della presente Informativa.

2. TITOLARE DEL TRATTAMENTO E RESPONSABILE DELLA PROTEZIONE DEI DATI

Titolare del trattamento è Camera Valdostana delle Imprese e delle Professioni con sede Aosta, Regione Borgnalle 12 - 1° al piano

Tel. 0165 573012 - 0165 573061- Pec : cciaa.aosta@ao.legalmail.camcom.it

Il Titolare ha provveduto a nominare, ex art. 37 del GDPR, il **Responsabile per la Protezione Dati (RPD/DPO)**, contattabile ai seguenti recapiti:

Avv. Paolo BERTOLINO - Att.ne Responsabile della Protezione dei Dati - E-mail: segreteria@pie.camcom.it Pec: segreteriaunioncamerepiemonte@legalmail.it

3. FINALITÀ, CATEGORIE DI DATI PERSONALI TRATTATI E BASE GIURIDICA

Finalità - La finalità consiste nella realizzazione di una indagine sulle imprese operanti nella regione volta a delinearne un quadro esaustivo in termini di struttura e strategie, come sarà più ampiamente indicato. Le informazioni acquisite saranno esposte, in tutto o in parte, esclusivamente in forma aggregata e quindi anonima, ovvero organizzate in studi, rapporti, pubblicazioni successive.

Categorie di dati trattati - I dati personali sono di tipo ordinario e sono relativi:

- a quelli resi disponibili da pubblici registri quali il Registro delle Imprese, acquisiti direttamente dal Titolare per lo svolgimento dell'indagine
- alle persone fisiche che rispondono al questionario previsto dalla rilevazione (indirettamente identificate tramite l'utenza telefonica o indirizzo email), ovvero da questi fornite direttamente durante l'intervista, nonché agli imprenditori, qualora siano identificabili come persone fisiche.

Base giuridica - La Camera Valdostana, nell'ambito delle proprie finalità istituzionali, di cui all'art. 7, comma 1, della legge n. 580/1993, realizza "servizi e attività di interesse delle camere di commercio e delle categorie economiche", funzionali ai compiti delle Camere di commercio, previsti all'art. 2, comma 2, lett. d), della citata legge n. 580/1993, con specifico riferimento al "sostegno alla competitività delle imprese e dei territori tramite attività d'informazione economica".



**CAMERA VALDOSTANA
CHAMBRE VALDÔTAINE**

La base giuridica del trattamento è, pertanto, l'art. 6, par. 1, lett. e), del GDPR, ossia l'esercizio di un compito di interesse pubblico o connesso all'esercizio di pubblici poteri di cui è investito il Titolare.

4. FONTE DA CUI HANNO ORIGINE I DATI PERSONALI

I dati necessari alla somministrazione del questionario (anagrafiche e dati di contatto) - qualificabili come dati personali esclusivamente ove riferibili a persone fisiche afferenti all'organizzazione delle imprese o a ditte individuali coinvolte nella rilevazione - provengono da fonti accessibili al pubblico (in particolare: dal Registro delle imprese e dagli altri archivi pubblici detenuti dalle Camere di commercio). Dette informazioni, legittimamente acquisite, possono essere arricchite, al momento dell'intervista, come detto, con ulteriori dati personali (ad esempio, il nominativo), la cui fonte è il soggetto che risponde all'intervista stessa.

5. MODALITÀ DEL TRATTAMENTO

La realizzazione dell'indagine avverrà attraverso la somministrazione di un questionario con la metodologia CATI (*Computer Assisted Telephone Interview*), ossia mediante intervista telefonica e CAWI (*Computer Assisted Web Interviewing*), mediante questionario web trasmesso via link tramite email a un campione rappresentativo di imprese stratificato per: numero di addetti; forma giuridica; settore economico; macro-area geografica.

Il campione è costituito da 500 imprese, con la possibilità di effettuare dei sovracampionamenti, in relazione alle circoscrizioni territoriali delle Camere di commercio, con l'aggiunta di ulteriori imprese, fino al numero massimo di 5.000.

Il tracciamento delle interviste verrà effettuato dagli incaricati del servizio per la verifica della corretta esecuzione dell'indagine (v. successivo punto 7 della presente Informativa).

6. NATURA DEL CONFERIMENTO DEI DATI E CONSEGUENZA DI UN EVENTUALE RIFIUTO AL TRATTAMENTO

Il conferimento dei dati personali sopra indicati è assolutamente facoltativo; l'eventuale rifiuto non porterà alcuna conseguenza per gli interessati.

7. SOGGETTI AUTORIZZATI A TRATTARE I DATI

I dati personali sono trattati da personale autorizzato, previamente formato ed istruito, del Titolare e dei seguenti soggetti:

- *Responsabile del trattamento*: Centro Studi delle Camere di Commercio Guglielmo Tagliacarne Scrl (di seguito "Centro Studio Tagliacarne"), società *in house* di Unioncamere, appositamente costituita per realizzare studi e ricerche per il Sistema camerale italiano;
- *Sub-Responsabile del trattamento*: società specializzata nelle rilevazioni statistiche, individuata dal Centro Studi Tagliacarne tramite apposita procedura di affidamento ad evidenza pubblica, per realizzare la fase di somministrazione dei questionari al campione individuato e di prima elaborazione delle risultanze.

Il Titolare ed entrambi i soggetti, designati responsabili ex art. 28 del GDPR, garantiscono:

- a) l'implementazione di adeguate misure di sicurezza tecniche ed organizzative, di cui all'art. 32 del GDPR, ivi compreso il rispetto dei principi di riservatezza;
- b) il segreto statistico (art. 9 del D.Lgs. n. 322/1989), nonché il rispetto delle "Regole deontologiche per trattamenti a fini statistici o di ricerca scientifica pubblicate ai sensi dell'art. 20, comma 4, del d.lgs. 10 agosto 2018, n. 101" (in GU n. 11 del 14 gennaio 2019), secondo quanto disposto dall'art. 89 del GDPR e 106 del D.Lgs. n. 196/2003;



CAMERA VALDOSTANA
CHAMBRE VALDÔTAINE

- c) la legittima acquisizione della disponibilità delle informazioni utilizzate per l'individuazione delle imprese e dei recapiti necessari alla somministrazione dei questionari.

8. COMUNICAZIONE E DIFFUSIONE DEI DATI PERSONALI

I dati personali saranno comunicati:

- a) al competente personale della Camera Valdostana;
- b) ai soggetti nominati Responsabili o Sub-Responsabili esterni, ex art. 28 del GDPR, secondo quanto indicato al precedente punto 7 della presente Informativa.

I dati personali raccolti non saranno oggetto di diffusione.

9. TRASFERIMENTO DEI DATI PERSONALI IN PAESI NON APPARTENENTI ALL'UNIONE EUROPEA O AD ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI

I dati personali non vengono trasferiti a paesi terzi al di fuori dell'Unione Europea né ad organizzazioni internazionali.

10. INESISTENZA DI UN PROCESSO DECISIONALE AUTOMATIZZATO O DI UNA PROFILAZIONE

Il Titolare non adotta alcun processo automatizzato, compresa la profilazione di cui all'art. 22, parr. 1 e 4, del GDPR.

11. DURATA DEL TRATTAMENTO

I dati personali saranno conservati per il tempo strettamente necessario per la verifica della corretta esecuzione dell'indagine e, comunque, per un termine di almeno **24 mesi per consentire le analisi comparative nelle successive edizioni**.

Sono fatti salvi ulteriori obblighi di conservazione documentale previsti dalla legge.

I dati elementari potranno essere conservati e trattati per altri scopi statistici o scientifici, nell'ambito di ulteriori rilevazioni realizzate dalla Camera Valdostana, ovvero – ex art. 99, comma 2, del D.Lgs. n. 196/2003 – dal Centro Studi Tagliacarne, quando opera in qualità di Titolare autonomo del trattamento.

12. DIRITTI DEGLI INTERESSATI E MODALITÀ PER IL LORO ESERCIZIO

All'interessato è garantito l'esercizio dei diritti riconosciuti dagli artt. 15 ss. del GDPR.

In particolare è garantito, secondo le modalità e nei limiti previsti dalla vigente normativa, l'esercizio dei seguenti diritti:

- richiedere la conferma dell'esistenza di dati personali che lo riguardano;
- conoscere la fonte e l'origine dei propri dati;
- riceverne comunicazione intelligibile;
- ricevere informazioni circa la logica, le modalità e le finalità del trattamento;
- richiedere l'aggiornamento, la rettifica, l'integrazione, la cancellazione e/o la limitazione dei dati trattati in violazione di legge, ivi compresi quelli non più necessari al perseguimento degli scopi per i quali sono stati raccolti;
- opporsi al trattamento, per motivi connessi alla propria situazione particolare;
- revocare il consenso, ove previsto come base giuridica del trattamento. La revoca non pregiudica la legittimità del trattamento precedentemente effettuato;
- nei casi di trattamento basato sul consenso, ricevere - al solo costo dell'eventuale supporto utilizzato - i propri dati, forniti al Titolare, in forma strutturata e leggibile da un elaboratore di dati e in un



CAMERA VALDOSTANA
CHAMBRE VALDÔTAINE

formato comunemente usato da un dispositivo elettronico, qualora ciò sia tecnicamente ed economicamente possibile.

Per l'esercizio dei diritti le richieste possono essere rivolte al Titolare, ovvero al Responsabile per la protezione dei dati, indicati al precedente punto 2 della presente Informativa.

All'interessato è inoltre riconosciuto il diritto di presentare un reclamo al Garante per la protezione dei dati personali, ex art. 77 del GDPR, secondo le modalità previste dall'Autorità stessa (in <http://www.garanteprivacy.it>), nonché, secondo le vigenti disposizioni di legge, adire le opportune sedi giudiziarie a norma dell'art. 79 del GDPR.

La presente informativa è pubblicata sul sito camera valdostana al link: <https://www.ao.camcom.it/it/notizie/al-via-sondaggio-2025-sullo-stato-salute-imprese-valdostane> sul sito del Responsabile del Trattamento: www.tagliacarne.it alla pagina <https://www.tagliacarne.it/privacy-18/>
Ultimo aggiornamento: 25/03/2025